

2 colli

R 19/9/23

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

96023825

INVOICE NO. : GTRB-2023- 068
INVOICE DATE : 2023/9/18
DELIVERY DATE : 2023/9/21

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

335081

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy		KUENNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE		
Part Name : Park Lock Gear	180350104	Quantità dichiarata: 3840		
Part No. : 2501412803	50114 8775	Quantità effettiva:		
Quantity : 1,920pcs		Tipo Imballaggio:		
Gross Wt. : 798.0Kg		Quantità Imballi: ?		
Case No. : 2633 ~ 2634		Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO		
Made in JAPAN		Data controllo: 20/09/23		
	3,840 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	314.00 EUR /100	12,057.60 EUR
		Scrap Surcharge (2023H2)	13.80 EUR /100	529.92 EUR
		Alloy Surcharge (2023H2)	4.50 EUR /100	172.80 EUR

2 pallet

Total Amount 12,760.32 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2023/9/14
Delivery Date : 2023/9/21
Call Off Number : 68/2023

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Sep.18,2023
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

20-09-2023

N° progressivo

360

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	3840	gtrb-2023-068

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

2

Ora

16:00

Data trasporto

20-09-2023

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

~~KUENNE + NAGEL s.r.l.~~

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Firma destinatario

20 SET 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. JPO O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)				1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 23ITQVN04OE30311R8							
					3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico							
					5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 2		7 Numeri di Riferimento 1/5817/1/CALL OFF:68/2023/NC					
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA		DATA DI ACCETTAZIONE							
					10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz./prod.		12 Elementi del valore 0,00		13 P.A.C.			
	14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLGDU74H08A662T 2 GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 C.P sped./esport. a) JP b)		17 C.P destinaz. a) IT b) BA					
					16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione ITALIA							
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo CAMION IT 0				19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO				1			
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				22 Moneta ed importo fatturato EUR 12.760,320		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1					
	25 modo di trasp. alla frontiera 3				26 modo di trasp. interno 3									
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100				30 Localizzazione delle merci U -FE-ITCWPIT018000-2019-YFJ51303										
31 Colli e designazioni e delle merci PX	Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura PALETTA 2 VAL.FATT 12.760,320 EUR PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'				32 Articolo N. 1		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001							
	IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS DL.331/93 MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA(PROV.AG.ENTRATE PROT.N.2690 DEL16.01.2018) - GARANZIA NON DOVUTA - CERT.ITAE0F171352				34 Cod.P. d'origine a) JP b)		35 Massa Lorda (kg) 1.596,00000		36 Preferenze 300					
					37 REGIME 4571		38 Massa Netta (kg) 1.536,00000		39 Contingenti					
					40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN 23ITQVN7TEH15900R3		41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 12.760,32		43 Cod. M.V. 1			
							Codice MS		45 Aggiustamento 0,00					
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni	N380-2023 - JP - GTRB-2023-068 U110-2023 - JP - GTRB-2023-068 Y023 - ITAE0F171352 Y926						46 Valore statistico 12.760,32							
47 Calcolo delle imposizioni	Tipo		Base Imponibile		Aliquota		Importo		MP		48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183		49 Identificazione del deposito ITCWPIT018000-2019-YFJ51303	
	A00 B00		12.760,32 12.760,32		0,0000000 0,0000000		0,00 0,00		E G					
				Totale		0,00								
50 Obbligato principale N.				Firma				C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-IT018100 N. MRN:						
51 Uffici di passaggio previsti (e passi)				Rappresentato da Luogo e Data										
52 Garanzia				Codice				53 Ufficio di destinazione (e paese)						
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggeriti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE								54 Luogo e data BARI 19/09/2023 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA						



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 23ITQVN04OE30311R8

Ver. 0

Generato il: 19/09/2023 13:15:59

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 19/09/2023
	Data Dichiarazione 19/09/2023	Data Accettazione 19/09/2023
Importo totale fatturato 12760.32 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	



23ITQVN04OE30311R8

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto ITMLLGDU74H08A662 GUIDO MILELLA	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	JP	2023	GTRB

Condizioni di Consegna

DAP IT MODUGNO

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 0,00

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità
				Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	12760,32	0,00	0,00		
					Totale IVA: 0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN040E30311R8

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	1596.000	6KULHY - 19/09/2023 13:13:15